

Manoir North Centennial Manor Inc.

2 PROMENADE KIMBERLY DRIVE
KAPUSKASING, ONTARIO T: 705-335-6125
P5N 1L5 F: 705-337-1091
www.ncmanor.com



Hello to All POA's of Residents of North Centennial Manor,

Happy New Year!

The holiday season was certainly celebrated differently than years past. Despite the challenges of a lockdown, there was much Christmas spirit celebrated at the Manor. Through the generous donations and efforts of the many organizations, school children, businesses, staff and families, the residents were treated with many surprises and gifts over the holiday season. We thank all who worked so hard to make the holidays a special time for residents.

We have much to look forward to in 2021, as we prepare to immunize the residents, staff, essential visitors and support workers of North Centennial Manor. From what we understand from Public Health, immunizations may be available in the Kapuskasing area in February or March, depending on COVID-19 activity in our area. We have been warned that once it is determined that our area will receive vaccinations, things move very quickly so we need to be ready. Attached to this email is information and consent form (the form is only available in English for the time being) for both the Pfizer and Moderna Covid-19 vaccination. **IMPORTANT: At this time, you are NOT being asked to complete the consent form.** You are asked, if possible, to discuss these immunizations with the resident. We do not know or have the option to decide which immunization agent will be provided so be prepared that either Pfizer or Moderna will be the agent.

Nursing staff will obtain consent for COVID-19 immunization from residents who are capable of consenting for him/her self. We encourage POAs to have conversations with residents who manage his/her own consent so that POAs are clearly aware of the choice their loved one is making.

If the resident is not capable of providing consent, POAs will be approached for a decision related to COVID-19 immunization.

At this time, you are NOT being asked to complete the consent form, but you are being asked to review the current information available and to seek out answers to any remaining questions you may have regarding COVID-19 immunization. You will note that each document provides websites where more information can be obtained. When it is time to consent or refuse COVID-19 immunization, you need to be ready with your decision, be capable of completing the consent and transmitting the consent to the Manor in a short time frame.

Should the government approve other immunization agents (they are currently reviewing the effectiveness and risks associated with the Astra-Zeneca agent), the Manor will provide you with the updated information on the new agent as soon as the information is released by the government.

Essential Caregivers are given priority to be immunized after residents and staff. It is unclear at this time if the Essential Caregiver and staff will be immunized at the Manor or in a community clinic. We will provide more information on Essential Caregiver immunization as it becomes available. In the meantime, we have been asked to gather the following information on Essential Caregivers:

- Full name
- Email
- Phone number

PROUD MEMBER OF:
FIER MEMBRE DE :



- Birthdates
- Essential Caregivers will need their health card with them at their immunization appointment

Please share this information with Essential Caregivers so they are aware.

On another note, as you already know, storage space is limited for residents. With all the new clothing, blankets, personal items that the residents received over the holidays, the closets are getting quite full. This should be mentioned to the Essential Caregivers that come in to care for the residents, as it is their responsibility to sort through the residents' belongings. Where possible, **the Essential Caregiver should go through the closet with the resident** and remove worn clothing or clothing that no longer fits or is not to the resident's preference. We recommend that each resident needs no more than 5 or 6 pairs of pants/tops and a couple of sweaters. Again, we also send the reminder that for the safety of the resident, nothing should be placed on top of the closet in the resident's room. Clutter on the floor (boxes, baskets, small tables, area rugs, etc.) are a tripping hazard and should be removed. If the Essential Caregiver needs assistance, he/she should ring the call bell and a staff member will respond.

Should you have any questions or concerns regarding this email, do not hesitate to contact myself (Ext 225) or Administrator Claude Tremblay (Ext 223).

Sincerely,

Wendy Tremblay
Director of Care

.....

Bonjour à toutes les procurations des résidents du Manoir North Centennial,

Bonne année!

La période des fêtes a certainement été célébrée différemment des années passées. Malgré les défis d'un verrouillage, il y avait beaucoup d'esprit de Noël célébré au manoir. Grâce aux généreux dons et aux efforts des nombreuses organisations, des écoliers, des entreprises, du personnel et des familles, les résidents ont été traités avec de nombreuses surprises et cadeaux pendant la période des fêtes. Nous remercions tous ceux qui ont travaillé aussi fort pour assurer que le temps des fêtes était un temps spécial pour les résidents.

Nous avons beaucoup à attendre en 2021, alors que nous nous préparons à immuniser les résidents, le personnel, les visiteurs essentiels et les travailleurs de soutien du Manoir North Centennial. D'après ce que nous comprenons de la santé publique, les vaccins peuvent être disponibles dans la région de Kapuskasing en février ou mars, selon l'activité de la COVID-19 dans notre région. Nous avons été avertis qu'une fois qu'il est déterminé que notre région recevra les vaccinations, les choses avancent très rapidement et nous devons donc être prêts. Vous trouverez ci-joint des informations et le formulaire de consentement (le formulaire est disponible en anglais seulement pour le moment) pour la vaccination Pfizer et Moderna contre la Covid-19. **IMPORTANT: Pour le moment, on ne vous demande PAS de remplir le formulaire de consentement.** Cependant on vous demande, si possible, de discuter de ces immunisations avec le résident. Nous ne savons pas ou n'avons pas la possibilité de décider quel agent d'immunisation sera fourni, alors soyez prêt à ce que Pfizer ou Moderna en soit l'agent.

Le personnel infirmier obtiendra le consentement pour la vaccination contre le COVID-19 des résidents qui sont capables de consentir pour eux-mêmes. Nous encourageons les procurations à avoir des conversations avec les résidents qui gèrent leur propre consentement afin que les procurations soient clairement conscientes du choix de leur proche.

Si le résident n'est pas en mesure de donner son consentement, les procurations seront contactés pour une décision relative à la vaccination contre le COVID-19.

Pour le moment, il ne vous est PAS demandé de remplir le formulaire de consentement, mais il vous est demandé d'examiner les informations actuellement disponibles et de rechercher des réponses à toutes les questions que vous pourriez vous poser concernant la vaccination contre le COVID-19. Vous noterez que chaque document fournit aussi des sites Web où plus d'informations peuvent être obtenues. Lorsqu'il est temps de consentir ou de refuser la vaccination contre le COVID-19, vous devez être prêt avec votre décision, être capable de compléter le consentement et de transmettre le consentement au Manoir le plus rapidement possible.

Si le gouvernement approuve d'autres agents de vaccination (il examine actuellement l'efficacité et les risques associés à l'agent Astra-Zeneca), le Manoir vous fournira les informations mises à jour sur le nouvel agent dès que les informations seront publiées par le gouvernement.

Les visiteurs essentiels ont la priorité d'être vaccinés après les résidents et le personnel. On ne sait pas pour le moment si le visiteur essentiel et le personnel seront vaccinés au Manoir ou dans une clinique communautaire. Nous fournirons plus d'informations sur l'immunisation des visiteurs essentiels dès qu'elle sera disponible. Dans l'intervalle, on nous a demandé de recueillir les informations suivantes sur les visiteurs essentiels:

- Nom complet
- Email
- Numéro de téléphone
- Date de naissance
- Les visiteurs essentiels auront besoin de leur carte Santé avec eux lors de leur rendez-vous de vaccination

Veuillez partager cette information avec les visiteurs essentiels afin qu'ils soient au courant.

Sur une autre note, comme vous le savez déjà, l'espace de rangement est limité pour les résidents. Avec tous les nouveaux vêtements, couvertures, objets personnels que les résidents ont reçus pendant les vacances, les placards se remplissent. Cela doit être mentionné aux visiteurs essentiels qui viennent s'occuper des résidents, car c'est leur responsabilité de trier les effets personnels des résidents. Dans la mesure du possible, le visiteur essentiel doit aller dans le placard avec le résident et retirer les vêtements usés, les vêtements dont les grandeurs n'est plus appropriées pour le résident, ou ne sont pas de la préférence du résident. Nous recommandons que chaque résident n'ait pas besoin de plus de 5 ou 6 paires de pantalons / hauts et de quelques chandails. Encore une fois, nous envoyons également le rappel que pour la sécurité du résident, rien ne doit être placé au-dessus du placard dans la chambre du résident. L'embaras sur le sol (boîtes, paniers, petites tables, carpettes, etc.) présente un risque de trébuchement et doit être enlevé. Si le visiteur essentiel a besoin d'aide, il doit sonner la cloche d'appel et un membre du personnel répondra.

Si vous avez des questions ou des préoccupations concernant ce courriel, n'hésitez pas à communiquer avec moi-même (poste 225) ou l'administrateur Claude Tremblay (poste 223).

Cordialement,

Wendy Tremblay,
Directrices des Soins Infirmiers